1992 FSHBR

**Skater Hockey**
**Inline Hockey**

# Match Sheet
# Spielbericht
# Rapport de jeu
# Rapporto di gara

| Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|
| CLUB 1 Montbrelloz Sharks IIb | D3 |
| CLUB 2 Dzos Volants IIa | D3 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort Location / Luogo | Forel | Date / Datum Date / Data | 14.11.2016 |
| Start / Beginn Début / Inizio | 20:00 | End / Ende Fin / Fine | 21:39 |
| Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara | CB116 | | |
| Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori | 8 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper Chronométreur | 1600 | ROUILLER Jonathan | |
| Official scorer Marqueur | 2586 | SANSONNENS Luc | |
| Referee 1 Arbitre 1 | 1572 | BUCHS Thierry | |
| Referee 2 Arbitre 2 | 1381 | BUCHS Patrick | |
| Tech. Director Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel Tiers / Tempo | 2 | 2 |
| 2 Time / Drittel Tiers / Tempo | 1 | 6 |
| 3 Time / Drittel Tiers / Tempo | 1 | 5 |
| Overtime / Verl. Prol. / Sup. | 0 | 0 |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 |

| FINAL | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| | 4 | 13 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Dzos Volants IIa

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

## 1 Montbrelloz Sharks IIb

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 66 | C | DUC Raphaël | | | | 3420 |
| 12 | A | VESSAZ Antoine | | | | 3369 |
| 29 | G | HOELTSCHI Cleeve | X | X | X | 3449 |
| | G | | | | | |
| 83 | | GRANDCHAMP Guillaume | | | | 1785 |
| 11 | | SULZMANN Jonathan | | | | 3421 |
| 89 | | LINFORD Julien | | | | 3707 |
| 1 | | MARCHAND Baptiste | | | | 1905 |
| 13 | | DUC Daniel | | | | 3422 |
| 28 | | NICOD Alexandre | | | | 3574 |

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: MAHON Fabrice — Signature — 3969

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 08:25 | 89 | 66 | 1 | | | | |
| 13:06 | 89 | | 2 | | | | |
| 38:47 | 1 | 12 | 3 | | | | |
| 40:26 | 1 | 83 | 4 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 4 |
| TIME OUT | | | | X | X | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | End / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 15:39 | 11 | 2 | 00:00 | 17:39 | J1 |
| 21:53 | 1 | 2 | 00:00 | 23:53 | E |
| 56:50 | 1 | 2 | 00:00 | 58:19 | H |
| TOTAL | | | | 6 min | |

## 2 Dzos Volants IIa

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 44 | C | MEYER Sébastien | | | | 3658 |
| 21 | A | DUDAN Pascal | | | | 2845 |
| 17 | G | PITTET Alain | X | X | X | 1630 |
| | G | | | | | |
| 48 | | STREULI Yannick | | | | 16713 |
| 8 | | GUISOLAN Marc | | | | 1697 |
| 89 | | MEYER Hervé | | | | 2350 |
| 90 | | BLAUTH Loïc | | | | 16714 |
| 72 | | SOOS Sandy | | | | 2516 |
| 69 | | RÜTTIMANN Jonathan | | | | 2634 |

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: PITTET Alain — Signature — 1630

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 14:47 | 72 | 48 | 1 | | | | |
| 18:51 | 89 | 21 | 2 | | | | |
| 25:03 | 89 | 69 | 3 | | | | |
| 27:38 | 69 | 89 | 4 | | | | |
| 30:37 | 69 | | 5 | | | | |
| 34:22 | 69 | 72 | 6 | | | | |
| 34:37 | 69 | | 7 | | | | |
| 36:56 | 69 | | 8 | | | | |
| 50:58 | 89 | 69 | 9 | | | | |
| 51:45 | 90 | | 10 | | | | |
| 54:14 | 8 | 69 | 11 | | | | |
| 55:30 | 69 | | 12 | | | | |
| 58:19 | 89 | 69 | 13 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 13 |
| TIME OUT | | | | X | | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 01:46 | 44 | 2 | 00:00 | 03:46 | H |
| 28:45 | 44 | 2 | 00:00 | 30:45 | J1 |
| 36:49 | 44 | 2 | 00:00 | 38:47 | G1 |
| 38:59 | 90 | 2 | 00:00 | 40:26 | A |
| 59:38 | 90 | 2 | 00:00 | 60:00 | H |
| TOTAL | | | | 10 min | |